

# تعويض التأثير الاقتصادي

معلومات لممثلي  
المستفيدين من  
التعويض

مكتب مراجعة  
المدفوع لهم  
ومساعدة المستفيدين

برنامج

**Disability Rights California**

California's Protection  
and Advocacy System



## موارد إضافية

دائرة الإيرادات الداخلية

◆ الخط الساخن لتعويض EIP:

1-800-919-9835

◆ <https://www.irs.gov/coronavirus/economic-impact-payment-information-center>

إدارة الضمان الاجتماعي (SSA)

◆ <https://www.ssa.gov/coronavirus/eip-cares-act>

هل لديك أسئلة أخرى؟  
تواصل معنا!

OPRABAinfo@disabilityrightsca.org

[www.disabilityrightsca.org](http://www.disabilityrightsca.org)

**(800) 776-5746**

## ما المقصود بتعويض التأثير الاقتصادي؟

يشير تعويض التأثير الاقتصادي (EIP) إلى تعويض تدفعه الحكومة لمساعدة الأشخاص المتضررين من جائحة COVID-19. تصل قيمة التعويض إلى 1,200 دولار لكل شخص.

يمكن للمستفيدين الحصول على تعويض EIP سواء كانوا يعملون أو عاطلين عن العمل EIP ولا يحتاجون إلى تقديم بيان ضرائب لعام 2018 أو 2019 للحصول عليه.

قد يحصل عليه المستفيدون عن طريق:

- ◆ شيك ورقي
- ◆ إيداع مباشر في حساب بنكي جماعي أو فردي
- ◆ بطاقة تعويض التأثير الاقتصادي مسبقة الدفع
- ◆ الإيداع المباشر في بطاقة Direct Express

## مدى تأثيره

- ◆ يجب ألا يُحتسب التعويض EIP ضمن الفئات التالية:
- ◆ يجب ألا يُحتسب كدخل أو؛
- ◆ يجب ألا يُشمل في نشاط مريح كبير؛ أو
- ◆ يجب ألا يُحتسب ضمن حدود موارد SSI أو Medi-Cal لمدة 12 شهرًا من تاريخ حصول

## مرافق الرعاية طويلة الأجل

- ◆ لا يجوز لمرافق الرعاية طويلة الأجل أن تطلب من أحد المقيمين لديها التنازل عن التعويض.
- ◆ EIP هو ائتمان ضريبي ولا يتم احتسابه كمورد.
- ◆ إذا استلمت إحدى المرافق قيمة التعويض، فيجوز للمقيد لديها تقديم شكوى إلى المدعي العام لولاية كاليفورنيا ولجنة التجارة الفيدرالية ووكالات الترخيص.

## كيف يمكن إنفاق التعويض؟

- ◆ يجوز للمستفيد أن ينفق تعويض EIP على أي شيء يختاره.
- ◆ ويجوز له أن يختار إنفاقه على المعيشة، لكن لا يجوز لك إجباره على استخدامها لدفع ثمن أي شيء تغطيه مخصصات إدارة الضمان الاجتماعي أو برنامج Medi-Cal.
- ◆ يجوز للمستفيدين إضافة التعويض إلى خطة PASS أو حساب ABE الخاص بهم أيضًا!

## المستفيدين من التعويض

- ◆ لا يجب تضمين التعويض EIP في تقارير المحاسبة السنوية لأول 12 شهرًا لأنه ائتمان ضريبي وليس دخلًا.

## من يستطيع إنفاق التعويض؟

- ◆ إن تعويض التأثير الاقتصادي (EIP) لا يمثل مخصصات تدفعها إدارة الضمان الاجتماعي. لا يجوز لممثلي المدفوع لهم إدارة مدفوعات المستفيدين دون إذن منهم.
- ◆ لا يمكنك اختيار أوجه إنفاق تعويض EIP، ولا إملأه أوجه إنفاقه على المستفيد. يجب أن تُخبر المستفيد عندما يصل تعويض EIP الخاص به. إذا طلب المستفيد الحصول على التعويض، فيجب أن تدفع له مبلغ التعويض بالكامل.
- ◆ إذا طلب المستفيد المساعدة في إدارة التعويض، يجوز لك مساعدته في إنفاقه أو إدارته، إن تقديم هذه المساعدة ليس جزءًا من دورك كممثل للمدفع له.